

्रअसाधारण EXTRAORDMARY

भाग 11—एण्ड 3—उप-लण्ड (i) PART II—Section 3—Sub-section (i)





स. 145]

मई बिस्ली, सोमवार, **प्रा**प्तेल 15, 1991/चेल 25, 1913

No. 145]

NEW DELHI, MONDAY, APRIL 15, 1991/CHAITRA 25, 1913

इ.स. भाग में भिन्न पृष्ठ संख्या वी बाती है विससे कि यह असग संकासन के रूप में एका का सकी

Separate Paging is given to this Part in order that it may be filed as a separate compilation

जल-भूतल परिवहन मन्नालय

(पत्तन पक्ष)

श्रिभूचना

नई दिल्ली, 15 अप्रैल, 1991

सा.का.नि. 216 (ग्र).—केन्द्र सरकार, महापत्तन त्यास ग्रिधिनियम, 1963 (1963 का 38) की धारा 132 की उपधारा (1) के साथ पिटत धारा 124 की उपधारा (1) द्वारा प्रदत्त मिलतयों का प्रयोग करते हुए, मद्राम पत्तन त्यास मंडल द्वारा बनाए गए और इस अधिन्यूचना के साथ संलग्न ग्रनुसूची में मद्रास पत्तन त्यास कर्मचारी विनियम (सेवा निवृत्ति के उपरान्त रोजगार करना (संशोधन) विनियम, 1991 का श्रनुमोदन करती है।

 उक्त विनिधम इस अधिसूचना के सरकारी राजपत्न में प्रकाशन की तारीख को प्रवृत्त होंगे।

> [फा.सं. पी.धार./12016/7/91-पीई] भ्रशोक जोशी, संयुक्त सचिव

मद्रास परान ग्यास

महापत्तन न्यास ग्रिधिनियम 1963 (1963 का 38) की धारा 28 के तहत प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए मद्रास पत्तन न्याम बोई एतद्द्वारा निम्नलिखित संगोधित विनियम बनाता है:

- लष् शीर्षक: इस विनियमों को मद्रास पत्तन न्यास कर्मेचारी विनियम (सेवा निवृत्ति उपरांत रोजगार स्वीकार करना) (संशोधन) विनियम 1991 कहा जाएगा।
- 2. मद्रास पत्तन न्यास कर्म चारी (सेवा निवृत्ति के उपरांत रोजगार स्वीकार करना) विनियम श्रामे से प्रधान विनियम कहलाएगा । निम्नलिखित को विनियम- 3 के खण्ड 'घ' में जोड़ा जाएगा । उक्त विनियम की परिभाषा निम्नलिखित है :
 - ''(घ) ''सेबा निवृत्ति'' से तात्पर्य मद्रास पत्तन न्यास (सेवा निवृत्ति) विनियम में सुनिश्चित 5, 6, 7 विनियमों के ब्रनुसार न्यास की सेवा से निवृत्ति हैं "।

प्रधान विनियम :

केम्द्रीय सरकार के जल भूतल परिवहन मझालय के पक्ष स. पी.ई.एम.-15/76 विनांक 17-4-1986 द्वारा भनुमोदित मद्रास पत्तन न्यास कर्मचारी (सेवा निवृत्ति के उपरांत रोजगार स्वीकार करना) विनियम।

MINISTRY OF SURFACE TRANSPORT

(Ports Wing) NOTIFICATION

New Delhi, the 15th April, 1991

G.S.R. 216(E).—In exercise of the powers conferred by sub-section (i) of section 124, read with subsection (i) of section 132 of the Major Port Trusts Act, 1963 (38 of 1963), the Central Government hereby approves the Madras Port Trust Employees (Acceptance of Employment after Retirement) Regulation, 1991 made by the Board of Trustees for the Port of Madras and set out in the schedule annexed to this notification.

2. The said regulations shall come into force on the date of publication of this notification in the official Cazette.

[No. PR-12016]7|91-PE.1] ASHOKE JOSHI. Jt. Secy.

MADRAS PORT TRUST

In exercise of the powers conferred under Section 28 of the Major Port Trusts Act 1963 (38 of 1963), the Madras Port Trust Board hereby makes the following amendment regulations.

- 1. Short title.—These regulations shall be called the Madras Port. Trust Employees' (Acceptance of Employment after retirement) (Amendment) Regulations, 1991.
- 2. In the Madras Port Trust Employees' (Acceptance of Employment after retirement) Regulations hereinafter called the Principal Regulations, the following shall be incuded as clause (d) in regulation 3-Definition of the said regulations:
 - "(d) 'Retirement' means retirement from Trust's service in any of the manner specified in Regulations 5, 6 and 7 of the Madras Port Trust Employees' (Retirement) Regulations".

PRINCIPAL REGULATIONS:

Madras Port Trust Employees' (Acceptance of Employment after Retirement) Regulations approved by the Central Government vide Ministry of Surface Transport's letter No. PEM-15/76 dated 17-4-1976.